BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	24
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	06-04

GENERALE - RICAMBI - GARANZIA General - Spares - Warranty	-1-	ACCESSORI Accessories	-2-	DECESPUGLIATORI Brushcutter	-3-	MOTOSEGHE - ELETTROSEGHE Chain saws - electric saws	-4-
RASAERBA Lawnmowers	-5-	PRODOTTI DI COMPLEMENTO Other products	-6- ●	TRONCATRICI Power cutters	-7-	TRATTORINI Ride-ons	-8-

I

MODELLI: Mototrivelle TR1540
OGGETTO: Serbatoio mix

DESCRIZIONE: Miglioramento prodotto: sostituito il tubo carburante. Modificato il serbatoio mix, per consentire l'inserimento del nuovo tubo di recupero carburante.
INTERCAMBIABILITÁ: Sì. Il nuovo serbatoio necessita l'utilizzo del nuovo tubo mix.
DISPONIBILITÀ RICAMBI: I particolari premodifica verranno forniti ad esaurimento.
DECORRENZA: 24/02/04

GB

MODELS: Earth augers TR1540
SUBJECT: Fuel tank

DESCRIPTIONS: Product improvement: Fuel pipe replaced. Fuel tank modified, to allow insertion of the fuel recovery tube
INTERCHANGEABILITY: Yes. The new tank requires the use of a new fuel tube
PARTS AVAILABILITY: Old assy remains till depletion of existing stock
CUT-IN DATE: 24/02/04

PREMODIFICA - OLD ASSY	POSTMODIFICA - NEW ASSY
	

BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	24
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	06-04

D

MODELLE: Motor-Erdlochbohrer TR1540
BETREFF: Gemischtank

BESCHREIBUNG: Produktverbesserung: Der Treibstoffschlauch wurde ersetzt. Der Gemischtank wurde verändert, um den Einbau des neuen Treibstoff-Rücklaufschlauchs zu gestatten.
AUSTAUSCHBARKEIT: Ja. Mit dem neuen Gemisch tank muss der neuer Gemischschlauch verwendet werden.
VERFÜGBARKEIT DER ERSATZTEILE: Die Teile vor Änderung sind lieferbar solange Vorrat reicht.
BEGINN: 24/02/04

E

MODELOS: Motobarrenas TR1540
ASUNTO: Depósito de mezcla

DESCRIPCIÓN: Mejora del producto; sustitución del tubo de combustible. Se ha modificado el depósito de mezcla para permitir la introducción del nuevo tubo de recuperación de combustible.
INTERCAMBIABILIDAD: Sí. El nuevo depósito de mezcla debe utilizarse con el nuevo depósito de mezcla.
DISPONIBILID DE REPUESTOS: Los componentes anteriores a la modificación se suministrarán hasta agotar existencias.
VALIDEZ: 24/02/04

F

MODÈLES: Tarières à essence TR1540
OBJET: Réservoir mix

DESCRIPTION: Évolution produit : remplacement du tuyau carburant. Modification du réservoir mix pour permettre la mise en place du nouveau tuyau de récupération carburant.
INTERCHANGEABILITÉ: Oui. Le nouveau réservoir mix nécessite l'utilisation du nouveau tuyau mix.
DISPONIBILITÉ PIÈCES DÉTACHÉES: Les pièces avant modification seront fournies jusqu'à épuisement du stock.
ENTRÉE EN VIGUEUR: 24/02/04

È un marchio **Emak S.p.A. -** Member of the Yama Group - 42011 Bagnolo in Piano (RE) Italy
Tel. +39 0522 956611 - Fax +39 0522 951555 - Email: service@emak.it - **www.emak.it**